

La Voz de Menorca

Número suelto. 15 céntimos
Número atrasado. 20 »

Diario republicano desde su fundación

Año XXX — Número 9607

SUSCRIPCION
En la Isla, al mes. Ptas. 2'50
Resto de España » 3'00
Extranjero, al año » 50'00

MAHON, LUNES 1 DE JULIO DE 1935

REDACCION Y ADMINISTRACION
CALE FERMIN GALAN, 21

HORARIOS

El fascio o la lucha contra la auténtica civilización

Mientras los republicanos luchan entre sí y los partidos obreros se deshacen en malquerencia y pugna unos grupos contra otros, en España se va descubriendo una red fascista, que una vez muestra sus planes en Bilbao y otras en La Coruña. Y como vemos, los enemigos de la democracia y del proletariado, sin escrúpulo alguno emplean toda clase de medios y de personas, dinamita, explosivos, pistoleros, pistolas, rifles, porras, pasquines, gente de mal vivir, atracadores, lo mismo que hacían Mussolini en Italia e Hitler en Alemania.

Ningún escrúpulo en principio. Todo cabe dentro del fascio de Jons. Después, a la hora del triunfo, como con Rohen en Alemania, será la hora de eliminar. Ahora hay que aglutinar, sea como sea. Destrozar, hundir el régimen constituido. Todo es bueno para derrumbar, desde el atracador hasta el pistolero. Desde la dinamita a la metralla. Ellos van por todo. El yugo es el símbolo, aun que lo copien de los Reyes Católicos. Y con el yugo puesto, todos pueden servir. Son gente en marcha, animales en lucha. Lo mismo que las tribus del corazón de Africa. Volvemos hacia la prehistoria, hacia la caverna, hacia la tribu. Ayer, las nuevas generaciones luchaban por la libertad, por la democracia, por el sufragio. Hoy luchan por el yugo, por la esclavitud, por la tiranía. Esa es la diferencia de un joven de 1835 a otro joven de 1935. En un siglo, la civilización ha dado un volquetazo. El sueño de un joven romántico, que leía las crónicas de Larra, los versos de Espronceda y las arengas de Riego, era la Libertad. El anhelo de otro joven que lee a Mussolini, que se inflama de las arengas de Hitler, es la tiranía, el látigo, el yugo.

Los campos de deportes se han cambiado por el Ateneo. Ayer luchaban las ideas; hoy luchan los puños. Ayer, los oradores, los tribunos, los polemistas; hoy, los atletas, los deportistas, los ases, los boxeadores. Ayer era el pensamiento quien triunfab; hoy es el biceps, el músculo. La diosa Atenea, las Pallas del Acrópolis ático se ha trocado en el gladiador de Olimpia, que lucha en la palestra del ring y del estadium.

La fuerza ha vencido al espíritu. La audacia al cerebro.

Pero esto no creo que sea la civilización verdad. Esta es una civilización falseada, adulterada. La civilización verdad es otra. La que defiende del fascio, la de la violencia y de la totalidad, es un retroceso medieval o antropófago de convertir en tribu la civilización, en jefe la democracia, lo mismo que el cacique y antropófago. Manda el que tiene más fuerza. Y este tiene todo el poder. Pero esta civilización es adulterada, desechada, falseada. Son los restos del pasado que se resisten a morir y se disfrazan de mitos históricos, el haz romano de los fascios, la cruz gamada de los arios y el yugo católico de nuestra Inquisición cuatrocenista, para luchar contra la auténtica civilización.

Es la burguesía y el capitalismo que se defienden contra la auténtica civilización, contra la del obrero, del proletariado, contra esta civili-

zación naciente que Keyserling ha clasificado del chófer, del mecánico, del motor, de la electricidad. La civilización auténtica de nuestro siglo, la del hombre con el « mono » azul. La del hombre que sabe llevar una máquina. Porque ésta es la civilización de la máquina o de la mecánica.

Mirad quién fomenta el fascio. El hijo del burgués, del capitalista, del financiero, del terrateniente. Es decir, los herederos de todos los privilegios del régimen actual, que ante el miedo de perderlo todo ante la civilización que avanza, se unen, se « fascian », valiéndose de estos privilegios económicos que les permiten desenvolverse, engañando a unos pocos, a unos pocos que aspi-

ran a ser burgueses y capitalistas, y pagando a unos cuantos profesionales de la pistola y del atraco, que los suelen disfrazar de obreros para parecer tales.

Este es el dilema de nuestra época. La burguesía y el capitalismo, se defienden por medio del fascio y le dan dinero y poder para que les apoye. Toma los caracteres de totalitario y se disfraza de los nombres y apelativos de la otra civilización naciente como el nacionalsocialismo en Alemania o de nacionalsindicalista en España. Busca el halago del obrero para hundirlo entre las guerras del capitalismo. Pero todo esto no es más que un sarampión internacional que pasará como todos los sarampiños, para imponerse a la larga la auténtica civilización obrera, la proletaria, que unificará las clases con el nombre de una cultura en ciernes.

J. BORT-VELA

Madrid y junio de 1935,

7 de julio en Valencia

Va a hablar Lerroux

Los radicales autonomistas valencianos, nuestros correligionarios de la ciudad de Tuaiá, — que llevan además el apellido honrosísimo de blasquistas, — han organizado un importante acto político, que se celebrará el día 7 de julio próximo, en Valencia.

Ni que decir tiene que el acto será una cosa trascendente, de proporciones gigantescas, como cuadra al prestigio organizador de los radicales valencianos y a tono con la historia de Valencia republicana.

Va a hablar Lerroux; en la cuna del republicanismo español, el jefe del Partido Radical pronunciará un discurso político en ese acto, porque grandiosa será la manifestación que organiza el republicanismo valenciano, por valenciana y porque estará presidida por Alejandro Lerroux.

El jefe de nuestro Partido abandonará por unas horas las graves precauciones del Poder y desde esa cuna de la libertad que es Valencia, se dirigirá a los republicanos de toda España, y su palabra patriarcal resonará en todos los ámbitos de la nación, llevando a los espíritus la tranquilidad y el sosiego, como llevó la paz en tantas ocasiones. Destaquemos, pues, la importancia de este acto, puesto que es preciso que Lerroux sea oído; no solamente por los radicales de Valencia, sino por los republicanos de toda España, por aquellos que, sin estar enmarcados en la disciplina de nuestro Partido reverencian en Lerroux todas las virtudes de la raza y tienen puesta en él su confianza.

Y es que el mayor triunfo de Lerroux es ese; haber ganado la confianza de esa masa española, que hemos dado en llamar neutra y que lo mismo inclina la balanza hasta la proclamación de la República, que hace una serie advertencia a los hombres del bienio en las últimas elecciones generales.

He ahí el mayor error de quienes desde la obscuridad política pasaron a ser los distribuidores exclusivos de patentes de republicanismo.

Lerroux supo asimilar, a su tiempo, la nacionalidad nacional; Lerroux supo frenar, cuando el vehículo seguía el curso alocado de una carrera absurda y bordeaba los precipicios.

Asimiló entonces y ahora va moldeando las ideas, los conceptos, las realidades, en ese cuerpo del país, acribillado con las heridas de todas las locuras y todas las torpezas.

¿Qué dirá Lerroux en Valencia? No lo sabemos. Sabemos sí, que va a hablar un escultor, un artista maravilloso, un caudillo que supo arrastrar multitudes, y encauzarlas y educarlas, y disciplinarlas, hasta crear un estado de opinión que hoy le venera.

Una conciencia ciudadana oír a Lerroux el 7 de julio: a Lerroux, que cuando se desbordaron las pasiones, en un ramalazo de locura, supo erigirse majestuoso sobre el pedestal de su grandeza espiritual, poniendo a salvo, no ya el orden público, no ya la paz pública, la tranquilidad de un pueblo que quiere trabajar y quiere vivir, sino algo más grande, algo que se lanzaba a la calle con una inconsciencia sin precedentes en la historia: la dignidad de España.

Lo oirán los republicanos valencianos; lo oirán los blasquistas; lo oiremos nosotros con fervor. Lo oirán también, con entusiasmo, con admiración, con veneración, todos los republicanos.

7 de julio en Valencia. Silencio. Va a hablar Alejandro Lerroux.

Ayuntamiento de Alator

Sesión ordinaria celebrada el día 12 de junio de 1935

SEGUNDA CONVOCATORIA

Presidió el señor Alcalde don Juan Pons Serra, asistiendo los Concejales señores Pons Pons, Camps, Borrás, Reurer y Torres.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.
Aprobar el Cuadro de derechos y deberes inherentes al cargo de Serenos Suplente, así como el concurso de provisión que se ha de anunciar.
Quedar enterado, a saber;

a).—Decreto del Ministro de Instrucción Pública y Bellas Artes, de 31 Mayo, Gaceta 2 actual, dictando disposiciones relativas a los Aparejadores con título oficial.

b).—Decreto del Ministerio de la

Hay que cumplir las leyes de la República

La bandera de la República es el estandarte de la España republicana. ¿Puede ser republicano quien no flamee la bandera tricolor? Si así lo consigna la Constitución, ¿cómo pueden llamarse republicanos quienes no veneren y respeten la bandera tricolor de la República? La bandera en sí no es nada; pero simboliza la República. La bandera roja y gualda era la monarquía, no España. España ha tenido, en el transcurso de la historia, muchas banderas, pendones y estandartes. Desde el pendón morado de Castilla, hasta las cuatro barras de Aragón. Todo ha sido España. La monarquía era otra cosa. La monarquía buscó una bandera bicolor, roja y gualda, en tiempo de Carlos III. Primero fué bandera mercante, porque el pendón morado de Castilla no se destacaba en el azul del mal y el cobalto del cielo. Luego esta bandera pasó a encarnar la monarquía borbónica; pero no a España.

España era otra cosa. España puede ser monárquica o republicana. Hoy es republicana, no por la imposición de unos reyes extranjeros, impuestos por guerras y por golpes de Estado, sino por la voluntad augusta y soberana del pueblo español. El pueblo español ha proclamado la República. Y con la República ha nacido un nuevo estandarte. Ese estandarte es la bandera tricolor. Por ello, la bandera tricolor personifica, representa la República, la España republicana.

¿Cómo pueden llamarse republicanos los que no ostentan con orgullo y veneran con amor el símbolo de la República, la bandera tricolor? Pues, sí, hay quienes se llaman — se llaman ¡eh! — republicanos — y no lo son — y no admiten la bandera de la República, es que no son republicanos. La bandera tricolor es el símbolo de los republicanos. El rojo, representa la sangre derramada por todos los héroes del liberalismo español, desde Torrijos a Galán y García Hernández. El amarillo, el oro de nuestras inteligencias, la voluntad de hacer una España más rica para que todos los españo-

Gobernación de día 5 de este mes. Gaceta 7, relativo al uso de banderas, estandartes o enseñas por Corporaciones o Asociaciones de carácter oficial, estableciendo las oportunas reglas para ello.

c).—Comunicaciones de los Diputados por Baleares señores de Sallort y Fons, agradeciendo el telegrama que les dirigió el Ayuntamiento en demostración de reconocimiento, por las atenciones y servicios prestados a la Comisión Menorquina que pasó a Madrid.

Aprobar la Cuenta trimestral de Caudales, rendida por Depositaria, de las operaciones realizadas durante el primer trimestre del corriente ejercicio de 1935.

Abonar a los Dependientes Algualcil y Guardia Municipal, cincuenta pesetas a cada uno, por atenciones de equipo y vestuario, durante el primer semestre de este mismo año.

Proceder al arreglo y recomposición de los baches y demás desperfectos que se notan en las aceras, empedrados y afirmados de varias calles de esta población.

Y se levantó la sesión.

les tengan un patrimonio digno y honroso para defender su ciudadanía. Y el morado, es el color que simboliza el espíritu de abnegación y de sacrificio que han de colocar todos los republicanos para defender el régimen con decoro y con dignidad.

¿Por qué no admite la Ceda esa bandera? ¿No se llaman republicanos? ¿No gobiernan la República? ¿Cómo, pues, el Gobierno ordena, en una reciente disposición, que la bandera tricolor que marca la Constitución como representación del régimen, sea la única bandera que ondee en España en los actos públicos y oficiales? ¿No son públicos y oficiales los actos de la Ceda? ¿Cómo no obedece ella misma las disposiciones del Gobierno? ¿No es ella casi el Gobierno? ¿No tiene cinco ministros en el Gabinete ministerial?

Pues así y todo la Ceda y Jap salen con la suya. En el acto de Medina del Campo se va a repetir lo de Uclés. La bandera nacional no aparecerá por ninguna parte. Sólo la cruz de Santiago matamoros. Sólo la enseña del fascio jesuítico, que se prepara. Las leyes de la República son incumplidas por quienes gobiernan con la República.

De ahí que nosotros protestemos de esta arbitrariedad. Queremos que la bandera de la República se venera y se honre, y más por quienes gobiernan con la República.

Alcaldía de Mahón

CATASTRO DE LA RIQUEZA URBANA

(Habitaciones en el Campo)

Por anuncio de 18 de este mes, que la Alcaldía fijó en el tablón de Edictos de la Casa Consistorial de esta Ciudad e inserto en los diarios locales « El Bien Público » y « La Voz de Menorca » se hizo saber a los interesados quedaban expuestas al público en la Secretaría del Ayuntamiento, durante el plazo de quince días, las Relaciones comprobadas por los señores Arquitectos del Catastro de la Riqueza Urbana de las fincas de este Municipio situadas en la Carretera de San Luis, Llumasanas, Cuadrante Suroeste y Cuadrante Noreste, para que los propietarios o sus apoderados de las casas sitas en dichos lugares pudieran comprobarlas y formular las reclamaciones que estimen procedentes, observándoles que, para impugnar estas valoraciones han de sujetarse en un todo a cuanto se previene en los artículos 47 y 48 del Reglamento del Catastro, publicado en la Gaceta de Madrid de 20 de septiembre de 1932.

Habiéndose ofrecido algunas dificultades, a los propios interesados que han examinado los documentos de referencia, se recuerda a todos los interesados para que dentro del plazo indicado se presenten en la Secretaría del Ayuntamiento, examinen dichas valoraciones y formulen las observaciones de conformidad o no conformidad que estimen procedentes.

Mahón 28 junio de 1935.—El Alcalde, Pedro Pons Sitges.

FOOT-BALL

El Iluro de Mataró venció el sábado a la Unión Sportiva que mereció la victoria
Ayer los catalanes batieron al Menorca holgadamente

Está bien comprobado que la lógica y el foot-ball están reñidos. De acuerdo con la forma actual de nuestros equipos en ningún momento pensábamos que los unionistas pudieran realizar frente a los catalanes un papel más lucido que el Menorca, y así ha sucedido. El sábado la Sportiva presentó batalla al Iluro y aún con una diferencia en contra de tres goals, bastante para desmoralizar a cualquier equipo, los azulamarillos consiguieron superar a los catalanes, en el segundo tiempo no lograron el empate que bien merecido tenían por la desgracia que acompañó a los delanteros en el shoot.

Teniendo en cuenta la mejor forma demostrada por el Menorca en partidos anteriores, terminado el primer encuentro jugado por los catalanes contra la Unión, creíamos que los azulgrana lograrían el domingo la victoria. Pero sufrimos un desengaño al ver que desde el primer momento los del Iluro superaban al Menorca al que llegaron a acorralar al finalizar el partido.

El equipo catalán sin demostrar una clase extraordinaria nos ha gustado por sus combinaciones aunque en el exceso de pases radica su principal defecto. Los jugadores del Iluro se desmarcan con habilidad y sus penetrados pases desorientaron con frecuencia a los locales, pero en el shoot son lentos e indecisos.

La defensa Piferrer, el medio centro Mariages y los delanteros Godás y Giralt han sido los que más nos han gustado del equipo catalán. Creemos que los partidos jugados estos días constituirán una buena lección para los equipos locales que necesitan de estos encuentros con teams forasteros para adquirir una experiencia que no poseen y nuevos conocimientos del juego practicado por los equipos peninsulares.

Iluro, 4. Unión Sportiva, 3.

El público esperaba con expectación los partidos con el Iluro. Hacia ya muchos años que no nos había visitado un equipo de clase y la afición deseaba comprobar la potencialidad de nuestros onces que hace algunos años lograron batir equipos catalanes de prestigio. La Unión Sportiva hizo un partido aceptable. No fué, desde luego, aquel equipo de hace años que logró conquistar el campeonato de Baleares, pero tan poco fué la Unión Sportiva de hace una semana que tan pobre papel hizo ante el Baleares.

El equipo mahonés apareció con notables modificaciones. Volvió a jugar de medio centro Parés, que hizo por cierto un partido formidable. Sintés pasó del centro del ataque a medio ala, reaparecieron Anglada y Vandellós y Masot pasó de interior a extremo izquierda. También volvió a la delantera Puigrós logrando marcar los tres goals de la Unión. No queremos juzgar aún al equipo que presentó el sábado la veterana sociedad pero, lo cierto es, que los unionistas realizaron un buen segundo tiempo jugando como hacía semanas no lo habían hecho.

A las órdenes del señor Blanco se alinean los equipos de la siguiente forma: Unión Sportiva. Ramón; Borrás, Llambías; Sintés, Parés, Anglada; M. Luis, Puigrós, Vandellós, Pons, Masot. Iluro de Mataró. Ortega; Piferrer, Lladó; Amat, Mariages, Josa; Godás, Palomer, Giralt, Julio, Jodici.

Tras la entrega de unos ramos de flores y los hurras acostumbrados da comienzo el partido.

Efectúa el saque la Unión. A los pocos momentos y tras unas jugadas de tanteo, Anglada envía un balonazo alto, la defensa catalana acude al despeje pero Vandellós de cabeza pasa el balón a Puigrós, éste rápido empalma un tiro potente que manda el balón a la red. No ha transcurrido un minuto cuando en un ataque catalán se pita un fault contra la Unión en la misma línea del área, lo tira fuerte Mariages y Ramón falla el bloque penetrando el balón en la puerta de los locales. Se desconciertan los unionistas con este tanto y el equipo catalán empieza a tejer combinaciones que han de dar rápidamente sus frutos. Giralt recoge un balón, centra tem-

plado a Giralt, a dos pasos de la meta remata el segundo tanto. A los pocos minutos Godás que demuestra ser el delantero más peligroso lanza otro centro ceñido que Jodici remata marcando el tercero.

Continúa el acoso a la puerta unionista. Un lío frente a la puerta de Ramón lo resuelve Giralt marcando el cuarto y último tanto de los catalanes.

La Sportiva reacciona poco a poco llegando a menudo frente a la meta de los catalanes. Se tira el primer corner con el Iluro que Sintés remata a kick.

M. Luis pasa a Puigrós que shoota desviado.

Vandellós cede el balón a Pons que rápido shoota saliendo el balón rozando el poste.

Vandellós empalma un tiro enorme que da en la cara de Mariages, resultando este conmocionado a consecuencia del fuerte balonazo.

Por fin logra el premio de sus esfuerzos la Unión. En un ataque azulamarillo Puigrós recoge el balón, shoota cruzado marcando el segundo tanto. A poco fine el primer tiempo.

Reanudado el juego los unionistas salen con coraje. M. Luis se interna y remata fuera.

Corner contra el Iluro que es rematado a kick.

Otro corner, esta vez contra la Unión, que Anglada despeja mal produciendo otro saque de esquina contra su equipo, sin consecuencias.

Vandellós cede un templadísimo balón a Puigrós, éste bien colocado remata fuerte y el balón llega a la red.

Corner contra el Iluro que produce una melée frente a la puerta de los catalanes, Ortega bloca y salva el peligro Julio recibe un pase de Jodici y remata saliendo el balón por encima del larguero.

Canet arranca y shoota salvando Ortega.

Corner contra la Unión sin consecuencias.

Godás centra, Giralt remata pero sin dirección.

Parés envía un balón bombeado, acude Ortega y salva el peligro al mismo tiempo que Puigrós y M. Luis acuden a rematar el tanto, Ortega intercepta el balón pero resulta lesionado teniendo que ser sustituido por su suplente.

Vandellós también se retira apareciendo Orfila para sustituirlo.

Un centro de M. Luis que Orfila recoge a dos pasos del marco adversario, shootando muy fuerte, el poste salva de un tanto seguro a los catalanes.

Masot y Amat se agreden siendo ambos expulsados del campo por el árbitro.

Freekick contra la Unión que Palomer remata mal.

Y con dominio de los locales fine el partido.

De la Unión los mejores han sido Borrás el gran defensa, Parés, Anglada en el segundo tiempo y Puigrós el más activo de los delanteros. M. Luis ha tenido una tarde desgraciada.

De los catalanes, como hemos dicho, nos han gustado Piferrer, Mariages, Giralt y sobre todo Jodás.

El arbitraje del señor Blanco regular.

C. D. Menorca 1. Iluro 3

El resultado del sábado hizo que un numeroso público acudiera al Stadium, deseoso de presenciar una victoria de los locales, confiando que el Menorca vencería sin demasiados apuros a los catalanes que tan precaria victoria lograron sobre la Unión.

Pero el Menorca no dió ayer de sí lo que todos esperábamos. Falto de dos de sus mejores elementos, Costabella y Pons, el equipo apareció como falto de fama sin lograr coordinar jugada ninguna. Los catalanes se hicieron dueños de la situación y aunque el Menorca marcó primero, pronto fueron alcanzados y superados por el Iluro que se desenvolvió mejor que el sábado, tal vez por encontrar menos resistencia.

Solo Germán, Vázquez y Riudavets estuvieron a la altura acostumbrada. Los medios bastante mal y la delantera deshilvanada y sin profundidad.

Como el sábado hay cambio de banderines y flores antes de empezar el partido.

Saca el Iluro que avanza, cediendo la defensa local el primer corner, que se tira sin cuencias.

Godás arranca veloz, cede a Palomer y éste remata alto.

Otra internada de Godás, la salva Riudavets con una oportuna salida.

Pineda shoota de lejos blocando bien Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Hay una melée frente a la puerta de los locales. Germán para evitar un tanto seguro desvía el balón con la mano. Tira el penalty Giralt, muy fuerte pero sin colocación y Riudavets lo intercepta mandando el balón a corner. Se tira éste y Germán despeja de cabeza.

Un avance del Menorca termina con un shoot flojo de Jordá que bloca fácilmente Ortega.

Crónica local y general

Reseña aplazada

Por falta de espacio aplazamos para mañana la reseña de las regatas y del festival celebrados en la Liga Marítima anteanoche y ayer

Accidentes

Ayer fué curado en el Hospital Civil un joven ciclista que al caer se fracturó un brazo.

También fué curado de primera intención en el domicilio del doctor don Simón Vidal el muchacho de 11 años Enilio Company Reyes, lesionado por haberle caído una piedra sobre una mano.

Conciertos públicos

La banda « Bartolomé Mir » amenizó el paseo de la Libertad anteaayer por la tarde y anoche. La música militar tocó en dicho paseo ayer de 7 a 8 30 de la tarde.

Todos los conciertos fueron selectos y perfectamente dirigidos y ejecutados. La concurrencia fué siempre numerosa.

El cons' do de Alemania

Hoy día primero julio de 1935 termina el servicio del consulado de Alemania en este puerto de Mahón. Después de esta fecha, cuantos asuntos consulares afectan a la isla de Menorca dependerán del consulado en Palma de Mallorca.

El acoso de los catalanes produce numerosos corners contra el Menorca. Uno de ellos es rematado bien y el balón llega a la red de los locales.

Palomer dribla a Vázquez y shoota colocado, marca el tercero.

Y con profundo dominio del Iluro fine el partido.

El Menorca ha alineado a Riudavets; Germán, Vázquez; Anglada, Serrat, Moltó; Jordá, Bagur, Pineda, Borrás, Calderón. El Iluro ha presentado la misma alineación que ayer.

Ha arbitrado el señor Blanco bastante mejor que el sábado.

Al terminar el partido se produjeron algunos incidentes, interviniendo los guardias de asalto con exagerada contundencia. Hubo sustos, carreras y algunos porrazos.

TEATRO PRINCIPAL

HOY LUNES 1 JULIO 1935. A las 9'45 SESION POPULAR
Ultima proyección del programa de grandioso éxito

AL COMPAS DEL AMOR por PAT PATERSON y NILS ASTHER.

Revista con escenas del partido de FUTBOL España - Alemania

El excepcional documento COMENTADO EN ESPAÑOL

LOS ULTIMOS 20 AÑOS

NO PIERDA LA OPORTUNIDAD DE VER ESTE COLOSAL PROGRAMA

Sábado - MEDIO MILLON Y NOVIA y SORRELL E HIJO, el drama más humano que se ha filmado DIALOGADO EN ESPAÑOL.

TRIANON LOCAL APROPIADO PARA ESTA ESTACION

HOY LUNES 1 JULIO DE 1935. A las 7 y a las 10 en punto
GRANDIOSO PROGRAMA DOBLE. DOS PELICULAS DOS

Aventuras del rey Pausole

Por el gran cómico francés ARMAND BERNARD (en español)

Valses de antaño

Todos los mejores vales de Strauss presentados en su ambiente original. UN FILM TODO MELODIA.

Por GUSTAV FROELICH y MARIA PAUDLER

CASINO DEL CONSEY

HOY LUNES a las 9'30 INAUGURACION DE LOS LUNES POPULARES PROGRAMA MONSTRUO

El rancho dinamita

por KEN MAYNARD y su caballo TARZAN.

El canto del ruiseñor

por el tenor PEPE ROMEU y la tiple MARIA ESPINALT.

Jueves: Dos grandes sesiones de homenaje a KEN MAYNARD. DOS PELICULAS DE ESTE POPULAR CABALLISTA, DOS

La buena actuación comercial

De la actuación de un comercio depende la atracción de una clientela más o menos numerosa y la marcha del negocio. Este concepto se aplica muy especialmente a los comercios que sirven a todo el público en general.

Los que con miras egoistas y usurarias atienden casi únicamente a los propios intereses sin preocuparse de los del cliente, corren el peligro, que llega a ser realidad, de ir de mal en peor, para acabar a veces en la ruina.

En cambio el buen comerciante, tiene siempre en cuenta los intereses del público, los compagina con los propios y al mirar por sí mismo como es muy natural, mira también por la clientela. Como resultado justo y merecido este comerciante inteligente y altruista ve prosperar su negocio, protegido y amparado siempre por la numerosa parroquia que con su recto proceder sabe atraerse.

Así acúa el popular establecimiento « La Fantasía », calle de Fermín Galian (Nueva) expertamente dirigido por el amigo don Sebastián Palliser.

Por esto es siempre visitadísima la estimada Casa Sebastián y por esto acuden allí actualmente a todas las horas los compradores, atraídos por la espléndida y ventajísima liquidación de trajes y retales que se realiza en aquel favorecido centro comercial de moda y novedades.

Ampliación de una industria

En el correo del pasado sábado llegó procedente de Barcelona el montador don Antonio Ribas que pasa a esta para instalar una fundición de hierro y toda clase de metales en los Talleres Mecánicos « HIJO DE ANTONIO PARPAL ».

Según nos informan, los hornos serán de lo más moderno, siendo la calefacción en el horno para fundir metal y la estufa de desecación de moldear, a base de aceite pesado en vez del cok metálico que ha venido empleándose hasta ahora, por resultar este combustible mucho más económico, lo que permitirá al señor Parpal poder competir con ventaja con las fundiciones de la península.

PLUS ULTRA

Compañía Anónima de Seguros Generales

Habiendo sufrido extravío la póliza número 44174 de Seguro sobre la vida de don Antonio Pons Orfila, contratada con PLUS ULTRA, Compañía Anónima de Seguros Generales, antes Centro Catalán de Aseguradores, con fecha 19 abril de 1932, cuyos beneficiarios son sus padres don Tomás Pons Camps y doña María Orfila, se pone en conocimiento del público por el presente anuncio, que si en el término de treinta días, a contar desde la fecha de esta publicación, no se hubiera presentado dicha póliza en el domicilio de la Compañía, se procederá a anular el referido documento y a extender otro nuevo.

CARBON

de encina puro a 2'60 arroba en la calle de la Luna 23, sótano. Encargos en calle San Alberto 23. Se reparte a domicilio incluso carretera de San Luis y muelle.

Señoras:

Empleando el GAS para cocinar evitarán una de las fatigas más grandes del verano.

Comodidad, limpieza y economía. Le informarán en las Oficinas, PLAZA DE PABLO IGLESIAS 19.

SE VENDE

La casa número 6 de la calle Deyá. Informarán P. Pons. - Cos Gracia 44.

CUARTILLAS

EN PAQUETES DE KILO AL PRECIO DE 1'90

LAS ENCONTRARA EN LA

REPUBLICA BAHONESA

Señoras:

Fijen su atención y vean la

Grandiosa liquidación

de

Trozos y Retales

que desde HOY LUNES día 1.º de julio
ofrecerá al público

LA FANTASIA

SERVICIO TELEGRAFICO
DE LA VOZ DE MENORCA
DE NUESTROS CORRESPONSALES

Madrid 29 a las 16 45

Crónica general

Por la mañana en el Congreso
Comentarios en los pasillos
Frente al paro forzoso

Al regresar de Barcelona dos ministros

En la sesión celebrada esta mañana en el Congreso, el Ministro de Estado señor Rocha dijo que el Gobierno fija a fecha para discutir la acusación, de los monárquicos contra el ex-Jefe del Gobierno señor Azaña por supuestas responsabilidades en los alijos de armas.

Al discutir el articulado de los presupuestos lo combatieron los señores Labandera y Vidal Guardiola a quienes contestó el señor Villalonga en nombre de la comisión dictaminadora.

Para la aprobación de artículos las oposiciones pidieron votaciones nominales y fueron aprobados cinco.

La sesión se levantó a las 11 15 de la tarde.

Los pasillos del congreso se vieron muy concurridos. Se comentaba principalmente el viaje de dos ministros a Barcelona, El señor Guerra del Río decía que la situación es grave en Barcelona por intervenir en aquellos sucesos elementos de la Federación Anarquista Ibérica (F. A. I.)

El gobierno ha acordado abreviar la discusión de los presupuestos. Para ello se refundirá en una sola base lo que resta sin aprobar del proyecto y se discutirá y votará de una sola vez. El gobierno cuenta con el quorum suficiente.

Esta tarde se reunirá la minoría radical.

El Ministro del Trabajo dice que la Sociedad Metropolitana ha acordado invertir un millón de pesetas para construcciones en Madrid y que otras entidades cooperarán también en distintas construcciones, lo que aliviará la situación creada por el paro obrero.

Los ministros que marcharon en un trimotor a Barcelona son los de la Gobernación y de la Guerra. Fueron para acordar la declaración del estado de guerra. Dicen que esta declaración obedece únicamente al propósito de terminar con el pistolismo y la criminalidad que tienen en alarma aquella capital.

La Gaceta ha publicado ya el decreto que declara el estado de guerra en Barcelona.

Madrid 29 a las 23-30.

La sesión del Congreso Votaciones y quorum

Se aprueban los presupuestos Cesa la obstrucción de las izquierdas

Bastante concurrido el Congreso y ocupado el banco azul por el jefe del Gobierno y el Ministro de Hacienda, el Presidente señor Alba pasa a su estrado a las 4-30 y declara abierta la sesión. Se aprueba el acta anterior.

El señor Valenti dice que la obstrucción que hacen las izquierdas es debida a desatenciones de la presidencia que no cuenta con ellos para los trabajos parlamentarios. Anuncia que las izquierdas exigirán el quorum para aprobar los presupuestos.

El Presidente da buenas explicaciones y seguidamente se nota que se realizan gestiones acerca de las izquierdas para que estas desistan de su actitud. Muestran las conferencias.

Continúa la discusión, se retiran y se rechazan enmiendas y se aprueban artículos. En una votación de tanteo intervinieron 192 diputados en total.

El Ministro de Hacienda señor Chapaprieta se lamenta de la mala fe con que según dice han procedido las oposiciones. Después de algún forcejeo el señor Martínez Barrio anuncia que desistirá de la obstrucción y pide únicamente votación nominal para el artículo 46. La discusión es cada vez más rápida y se aprueban muchos artículos.

Al llegar al 37 que se refiere a la liquidación de contribuciones de Ca Generalidad, se acepta un voto particular del señor Vidal Guardiola. En forma de enmienda mantiene el criterio opuesto el señor Calderón, pero como el Ministro de Hacienda se inclina en favor del voto particular de Vidal Guardiola, retira Calderón su enmienda y queda aprobado el artículo 37. Sin discusión se aprueban los restantes del proyecto de presupuesto.

A continuación y con carácter de urgencia son aprobados definitivamente los presupuestos generales del estado para el segundo semestre del año en curso (aplausos)

Y se levanta la sesión a las 9 40 de la noche.

Los sucesos de Barcelona La visita de dos ministros Declaración del estado de guerra Un bando severo y enérgico

Madrid.—A las 8 de la noche han regresado de Barcelona en avión el Mi-

nistro de la Gobernación y el de la Guerra.

El primero manifestó a los señores de la prensa que el viaje había obedecido a la necesidad de terminar con la pillería y la criminalidad reinantes en Barcelona y espléndidos como negocio mercantil por empresarios y agentes ocultos. Se cree posible que en el infame negocio intervenga la Federación Anarquista Ibérica y que esta haya mediado en los sucesos ocurridos. Pero todo acabará pronto, añadió el señor Portela, aun que caigan algunos.

El señor Gil Robles estuvo en el Congreso donde celebró algunas conferencias. Dijo que venía de Barcelona satisfecho. Añadió que en virtud del bando-declaración del estado de guerra serán juzgados en procedimiento sumarísimo todos aquellos a quienes se sorprenda en flagrante delito.

Barcelona.—A las 11 de la mañana llegaron por el aire, pasajeros en un trimotor los ministros de la Gobernación y de la Guerra que fueron recibidos por las autoridades y elemento oficial. En la

comandancia militar conferenciaron con el General, jefe la división y con las demás autoridades. Luego almorzaron en el domicilio del Ministro de la Gobernación señor Portela.

El jefe de estado mayor leyó ante el micrófono de la radio el bando de declaración del estado de guerra, bando que después y con la escolta de una compañía de infantería del regimiento número 34 se procedió a fijar en sitios públicos.

Dice este bando que serán reprimidos por la fuerza y sin intimación previa los actos de violencia contra los cuarteles, los polvorines, las líneas férreas, los tranvías y los servicios públicos de todas clases. Se reprimirá también enérgicamente y por la fuerza la tenencia ilícita de armas y explosivos. Los funcionarios públicos negligentes en el cumplimiento de sus obligaciones serán inmediatamente suspendidos de empleo y sueldo e incurrirán en responsabilidad criminal que les será severamente juzgada.

Política y economía

El Parlamento y el Gobierno

Del mundo oficial

Aumenta el movimiento de hostilidad por parte de los políticos y de la opinión contra el proyecto de ley de restricciones en los servicios y en los gastos. Hasta el propio Ministro de Hacienda señor Chapaprieta, dada que sea aprobada dicha ley al discutirla el Congreso.

Al conversar con los informadores de la prensa, dijo el señor Chapaprieta que la labor parlamentaria pendiente se aprobará en dos semanas.

La autoridad judicial militar se ha inhibido en favor de la sala segunda del Tribunal Supremo para entender en el su marido que se sigue al ex-ministro señor Largo Caballero.

Dicen de Valencia que con motivo del acto político que han de celebrar los cedistas en Mestalla se nota alguna agitación entre las izquierdas. Han estallado ya tres petardos.

Desde Oviedo comunican que ha sido absuelto por el tribunal militar y deportado por la policía el socialista Laureano Pávida, lugarteniente de Pichilayo.

Se ha concedido que pase a prisión atenuada el estudiante señor Ordóñez, uno de los implicados en el alijo de armas que se efectuó en la Ciudad Universitaria.

De España y del extranjero

Noticias, sucesos y menudencias

Madrid.—Se ha efectuado la última jornada de la vuelta aérea a España por las escuadrillas de caza. La que llegó primero a Jetafe fue la del capitán Calderón, escuadrilla de reconocimientos que parece venció a la de Logroño, del capitán Prada, única que llegó completa.

La guardia civil ha detenido al pistolero Santos Goga, supuesto autor del atraco del barrio de Latas, aun cuando él lo niega. La mujer herida no le ha reconocido. También se detuvo a un amigo de Santos llamado Luis.

En autobús ha llegado a Madrid el equipo futbolístico Sevilla.

Valencia.—En una fábrica de sombreros de Outeniente estalló una caldera y resultó muerto un obrero.

Tokio.—En Kioto se desbordó el río Kamo. 34000 casas inundadas, 200 desaparecidos. Van recogidos hasta ahora 17 cadáveres.

La Eléctrica Mahonesa, S. A

Efectuado el sorteo de las obligaciones emisión 1930 que procede amortizar en primero de julio próximo, ha correspondido a los siguientes números:

9, 11, 18, 36, 39, 43, 45, 56, 65, 68, 74, 90, 105, 108, 152, 158, 167, 191, 192, 199.

Lo que se anuncia al objeto de que los señores tenedores de las mismas puedan proceder al cobro, a partir de julio próximo.

También queda abierto, a partir de primero de julio, el pago de los cupones número 11 de las obligaciones emisión 1930, así como el del número 4 de las obligaciones emisión 1933.

Dichos pagos se efectuarán en las oficinas de esta sociedad, calle García Hernández 16, horas de 9 a 12 de la mañana, o bien en el Crédito Mercantil de Menorca, indistintamente.

Mahon 24 junio 1935 —El Presidente, Antonio Riudavets.

La mejor revista de labores

LA FAMILIA

De venta en la «Tipografía Mahonesa»

La Casa VICTORI GRACIA 24 MAHON

Participa a sus amistades y público en general haber recibido una partida de bicicletas caballero, de la mejor calidad a precios económicos.

Lo mismo que un gran surtido de sillas coches para niños, con capota, a precios verdaderamente baratos.

Pueden adquirirlos al contado y plazos sin fiador.

Por solo pesetas 6.650 puede V. poseer un FORD 8 HP.

972

PIERRE DECOURCELLE

Y arrojando su cigarrillo brindó:

—¡A su salud!

—¡A la tuya!

Rondeau sentíase remozado por la familiaridad de aquella joven, y repantigándose en el banco, miró con satisfacción en derredor suyo, y dijo:

—Es igual; mejor se está aquí que allá, como dijo el otro.

—¡Ya lo creo! es muy hermoso París, y sobre todo es preciosa su campiña.

—¿A ti te gusta el campo?

—Sí... ¡es mi ideal! Me gusta la vivir hacia la parte de Argenteuil o de Bezons.

Rondeau acababa de apurar el segundo vaso que su compañera le había servido.

—No conozco nada de eso—dijo con voz ya balbuciente.—Ni me gusta la verdura...

—Ya comienza a ponerse en su punto—pensó la hermana de Pochita.

Y dijo en voz alta volviendo a llenar el vaso de Rondeau:

—Cada cual tiene su gusto, naturalmente. ¡Vaya! ¡a su salud!

El desdichado brindó también y bebió por tercera vez, después de lo cual se quedó mirando estúpidamente a la ponchera, casi vacía.

—Es cosa chusca—dijo.—Me parecía al principio que había demasiado... y ahora me parece que no has pedido bastante.

LAS DOS GOLFAS

969

labios esa sonrisa estereotipada de las habitadas a los antros del vicio.

Rondeau alzó la cabeza y estiró los brazos queriendo desperezarse. El cigarrillo que tenía en la mano había continuado consumiéndose mientras él dormitaba, y Flavia, sacando uno de su bolsillo le dijo:

—Perdone usted, señor. ¿Quiere darme fuego?

—Con mucho gusto—respondió el mecánico.

—Gracias.

—No hay de qué.

—Es curioso—añadió la golfa, lanzando una bocanada de humo.—Me parece que no lo conozco a usted.

—No es de extrañar. Yo no soy de aquí...

—Pues podríamos hacer conocimiento tomando alguna cosa—dijo ella sonriendo provocativamente.

—Con mil amores.

—¡Ah! Es usted muy amable.

Y Flavia, juguetona y alegre, lo abrazó y se sentó a su lado.

Rondeau llamó, golpeando la mesa:

—¡Mozol!

Eusebio acudió corriendo.

—¿Qué se ofrece, señor?

—¿Qué quiere tomar?—preguntó el fugitivo a su compañera.

Eusebio comenzó a hacer la enumeración de los artículos:

—Cerveza, vino, ponche...

Noticias de todas partes

EL «CRUZ DEL SUR» HA BATIDO EL RECORD DE VUELO DE DISTANCIA EN LINEA RECTA

París, 23.—Ha sido establecido un nuevo record mundial de vuelo en línea recta para hidroaviones por el avión cuatrimotor «Cruz del Sur». Este aparato, francés, salió de Cherbourg (el sábado, por la mañana, llegando a Ziguinchor (Senegal) hoy, domingo, a las dos de la tarde, hora de Greenwich, cubriendo una distancia de 4.280 a 5.000 kilómetros (?). El antiguo record mundial lo detentaba Italia en un vuelo efectuado desde Roma a Africa del Este.

VUELCA UNA CAMIONETA Y RESULTA MUERTO UN NIÑO Y CUATRO PERSONAS HERIDAS

Granada, 24.—A consecuencia de vuelco de la camioneta 3.899, de la matrícula de Granada, resultó muerto el niño José Gutiérrez Martínez; su tío Juan Santos sufrió la fractura de un brazo y otros tres viajeros también resultaron lesionados. Todos ellos son vecinos de Noalejo. El accidente ocurrió en la carretera de laén, cerca de la estación de Calicasas, cuando aquéllos se dirigían a Granada. El suceso fué motivado por un rápido viraje del chofer, Juan Ordóñez, que quiso salvar una piedra de gran tamaño en una curva de la carretera.

CHOCA UN CAMION CONTRA UN ARBOL, MUERE EL CONDUCTOR Y QUEDA HERIDO GRAVE EL AYUDANTE

Valencia, 24.—En el kilómetro 261 de la carretera de Utiel a Valencia volcó el camión de la matrícula de Madrid 33782 que llevaba cargamento de albaricoques desde Sagunto a Madrid, yendo a chocar contra un árbol, estrellándose. El conductor del camión, Antonio García Díaz, de treinta y tres años, quedó muerto en el acto, y herido gravísimo Víctor Bañister, de treinta y siete, natural de Burriana, que le acompañaba. Víctor Bañister sufre la fractura de la pierna izquierda.

TRES BAÑISTAS AHOGADOS EN EL EBRO

Zaragoza, 24.—El calor excesivo que hizo el domingo llevó numerosos bañistas a las orillas de los ríos Ebro y Gállego. Cinco soldados del regimiento de carros de asalto fueron a Justibol sin permiso de sus superiores para bañarse en el Ebro. Dos de ellos, llamados Santiago Utrilla Carrascón y José Carrascosa Martín, de veintidós años, desaparecieron arrastrados por la corriente.

En Soto Almozaia, frente al templo del Pilar, se ahogó otro joven de veinti siete años, llamado Tomás, cuyos apellidos se desconocen.

A pesar de los sondeos incessantes que se han realizado no se ha conseguido hallar los cadáveres de estos tres bañistas, cuyas ropas han sido recogidas por el Juzgado.

En ambas riberas han ocurrido accidentes de importancia a otros seis bañistas a los que se consiguió extraer cuando presentaban intensos síntomas de asfixia. Se les pudo salvar con la respiración artificial.

SECCIONA LA YUGULAR A UN AMIGO DE SU MUJER

Barcelona, 24.—Comunican de Badalona que en la calle Puigvert, 19, de la colonia Artigas, domicilio de Juan Antonio Canijo Solá y de su esposa, Teresa Martínez Soto, en ocasión de hallarse ésta en la casa en compañía de un amigo del matrimonio, llamado Adelino Roca Carachado, entraron los hermanos de Teresa, llamados Tirso y Sebastián, suscitándose entre todos una violenta discusión. Pocos momentos después llegó el marido de Teresa, que también intervino en la disputa, que se convirtió en riña, y Juan Antonio, con una navaja, dió una puñalada a Adelino Roca, seccionándole la yugular y ocasionándole la muerte. El agresor, que fué detenido, ha declarado a la Policía que cometió el crimen en defensa de su honra.

NUEVA AVIONETA PARA POMBO

Río de Janeiro.—Ha llegado ya a Belém (Estado de Pará) la nueva avioneta que la casa inglesa constructora del «Santander» ha enviado al aviador español Juan Ignacio Pombo para que reanude su interrutido raid España Méjico. La avioneta ha venido a bordo del vapor inglés «Dunstan». De un momento a otro es esperado

un mecánico de la casa constructora que viaja en otro barco. Entre Pombo y el mecánico procederán al montaje del aeroplano, que se efectuará con extraordinaria rapidez. El aviador trasará lántico más joven del mundo efectuará vuelos de ensayo y seguidamente reanudará el vuelo hacia el Norte.

EL DESNUDISMO, EL CINE Y LAS DERECHAS

Palma.—El teatro Balear anuncia hace días la proyección de una película de costumbres de los desnudistas.

Tal anuncio alarmó a esa gente amiga de meterse con las aficiones y gustos de los demás y formaron una Comisión de damas que visitaron al gobernador con la pretensión de que prohibiera la proyección de la Película. Como es de suponer, el gobernador se negó a ello.

Los gestores cedistas, con sus aliados los «regionalistas» de Mallorca, levaron el asunto a la sesión que el lunes celebró el Ayuntamiento y por sus votos contra los de los gestores radicales y republicanos de centro acordaron pedir al gobernador que prohibiera dicha película. Es de esperar que el gobernador civil les conteste que la censura del cine no es función de gestores municipales.

Consecuencia de todo ello, ha sido que al estrenarse la película, el lunes por la tarde, fué tal el lleno que se registró en el espacioso teatro, que tuvieron que ser cerradas las taquillas.

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 28 de junio de 1935

Amortizable 5 p. 100 A 1920	98 70
» B 1920	98 00
Interior 4 p. 100 A	77 25
» B	77 25
Amortizable 5 p. 100 A 1917	95 20
» B 1917	96 20
» A 1927 libre	103 15
» B 1927 libre	103 15
Exterior 4 p. 100 A	94 05
» B	93 25
Obligaciones Norte Prioridad	61 00
Alicantes 3 p. 100 1ª hipoteca	53 00
Cédulas B. Hip. España 4 p. 100	00 00
Id. id. id. 5 p. 100	98 60
Id. id. id. 6 p. 100	109 10
Francos cheque Paris	0 00 a 48 35
Liras » Roma	00 00 a 60 75
Dollars » New York	00 00 a 7 30
Libras » Londres	00 00 a 36 10
Reichmarks Berlin	0 00 a 2 965

MONEDAS DE ORO

Alfonosinos	249 50
Ozas y sus fracciones	249 50
Isabelinas	250 50

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

	Valor nominal	Dólar	Por dólar
Vbl. Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E 1921 (Empréstito 100.000 pesetas)	100	100	100
Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E 1921 (Empréstito 45.000 pesetas)	100	100	100
Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1925 6 p. 100 E 1927	100	106	106
Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1929	100	105	105
Ayuntamiento Ciudadela 6 p. 100	100	100	100
Acciones «La Eléctrica Mahonesa, S. A.»	100	150	150
Obl. «La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 6 por 100 E. 1930 libre.	100	103	103
«La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 6 por 100 E. 1933 libre.	100	106	106
Acciones «Sdad. General de Alumbrados»	5	5	100
Obl. «Sdad. General Alumbrados» 6 p. 100	100	100	100
Acciones Banco de Menorca	5	5	100
Banco de Ferreiras	10	10	100
Crédito Mercantil de Menorca	50	50	100

CASAS RECOMENDADAS

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869
 FERRETERIA Y BATERIA DE COCINA
 PINTURAS, ESMÁLTES Y BARNICES
 PAPELES PARA DECORAR HABITACIONES
 VIDRIOS
 VERDE CARDENILLO (Especialidad)
RADIO CASTILIA
 1 y MARGALL, 26 TELEFONO N.º 22
 TINTORERIA
CARMELO CARRERAS
 LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO
 EN LA CALLE DE HANNOVER, 26
 MAHON

La mejor hoja de afeitar
IBERIA
 Es la que se impone a todas
 Fabricación española
TIP MAHONESA
 FERMIN GALAN, 21
 SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES



Banco de Menorca
 Bolsa de Barcelona de 28 de junio de 1935

Francos cheque	48 35
Libras id.	36 10
Dollars id.	7 31
Liras id.	60 45
Interior serie A	77 35
Id. id. B	77 25
Exterior serie A	94 00
Amort. 5 p. 100 serie A 1927 libre	103 15
Id id B id id	103 15
Id id A 1928	95 85
Id id B id	95 85
Id id A 1931 (1920)	98 00
Id id B id	98 00

Cédulas Banco Hipotecario de España 6 p. 100 000 00
 Cédulas Crédito Local 5 p. 100 Interprovincial 00 00
 Cédulas Crédito Local 6 p. 100 Interprovincial 103 00
 Obligaciones F. C. Norte 3 p. 100 Prioridad 61 00

Crédito Mercantil de Menorca
 Descontamos el cupón vencimiento 1 de julio de 1935, de las obligaciones F. C. NORTE Prioridad Barcelona tres por ciento.
 También descontamos los cupones de otros valores siempre que su importe líquido nos sea conocido.

Banco de Menorca
 Descontamos los cupones vencimiento 1 de julio de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable cuatro por ciento.
 También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

DESEA USTED ADQUIRIR REVIS-TAS MODERNAS? Pues no lo haga sin visitar la TIPOGRAFIA MAHONESA

970 PIERRE DE COURCELLE

—Sí, ponche—dijo Flavia aspirando el humo de su cigarro.
 —Dos vasos de ponche—ordenó Rondeau al camarero.
 La querida de Luis se echó a reír.
 —¿Dos dedales de coser? ¿Adónde vamos con eso?... ¡Chico; trae una ponchera... y de prisita!
 —¡Buen gaznate tienes, hija!—dijo el ex presidiario.
 —¡La costumbre! Y es que a veces, cuando se tienen penas...
 —Si; eso hace cambiar las ideas. Yo también lo sé por experiencia.
 Eusebio llevó dos vasos y la humeante nonchera que depositó sobre la mesa, retirándose acto seguido.
 El mecánico se dispuso a servir.
 —Aguarde usted—dijo Flavia apoderándose del cazo.—Hay que dejarlo arder un poco; esa llama alegra los ojos. ¿No le parece?...
 —Para sentir ese efecto no hay más que mirar los tuyos...
 —¡Toma, toma! ¡No está usted poco galante, hijo!...
 —¡A ver! Enfrente de una real hembra...
 —Quite usted el pistón, que no hay para tanto...
 ¡Las hay mejores... y peores!
 Al decir esto, Flavia llenó los vasos y apagando la llama del suyo, lo chocó con el de Rondeau y dijo:

LAS DOS GOLFAS 971

—¡A su salud!
 —¡A la tuya!—respondió el mecánico.
 —¡Uff! ¡Está abrasando!—dijo la querida de Luis al acercarse el vaso a los labios.
 Y dejándolo de nuevo sobre la mesa, a fin de que se enfriase, añadió:
 —¿Conque decía usted que no es de París?
 —No; vengo de viaje.
 —¡Oh! ¡Cuánto me habría gustado a mi eso?
 —¿Qué?
 —¡Viajar!... Debe ser muy agradable el correr mundo, el ver países...
 —¡Según cuáles!... Aquel de donde yo vengo es bien poco apetecible...
 —¡Ah!—exclamó la misera, sorprendida del acento de su interlocutor.—¿Es qué...?
 —Sí—respondió el ex presidiario bajando la cabeza ante aquella reticencia sobradamente expresiva.
 —¡Ah!
 —Hubiera preferido no decírtelo, pero, ¿qué quieres? se me ha escapado.
 —¡Bah! muy al contrario—replicó alegremente Flavia.—Cualquiera diría que hemos nacido los dos para entendernos.
 —¿Cómo es eso?
 —A mí me han soldado ayer.
 —¡Qué casualidad!... ¿Y por qué te habían puesto a la sombra?
 —¡Por nadal!... Total, una riña de mujeres.

o es una marca mas"



HIJOS DE J. SINTIS